2019年7月25日 星期四

深圳调解中心高效灵活完成调解工作

找准分歧巧借条款助调解

买卖合同纠纷在商事纠纷中占 有很大比例,从合同条款入手,有助 于双方当事人厘清权利义务关系, 对制订解决方案起到关键性的作 用。中国贸促会深圳调解中心(简 称深圳调解中心)作为专业商事调 解机构,一直以来充分利用系统资 源优势,以调解的方式,独立、公正 地帮助当事人解决商事纠纷。

近日,深圳调解中心调解员接 到一份买卖合同纠纷案件。案件源 于2018年4月25日原告天津某销 售有限公司与被告深圳市某公司签 订的《装修式工程六段采购合同》, 合同约定由原告向被告提供蒙娜丽 莎瓷砖。合同签订后,原告已依约 履行供货义务,但被告至今尚拖欠 原告总计382622.7元货款。原告认 为被告的拖延行为已构成违约,严 重损害原告的合法权益,应承担相

调解员接到案件后,详细查阅 了民事起诉状及相关证据材料,及 时致电原、被告了解纠纷情况,掌握 双方调解意愿。被告承认拖延货款 的事实并愿意偿还货款,但需要分 批支付;原告愿意调解,但不同意被 告的支付时间计划。

调解员认为此案有调解的可能 性,焦点在于原、被告双方对分期付

款时间的意见不一致,需要进一步 沟通。

在调解的过程中,调解员发现 原、被告对还款时间的分歧在于:被 告希望2019年年底前分三期付完 全部款项,且因原、被告之间存在第 三付款方,被告希望收到第三方付 款后,再还货款给原告,但原告不同 意。调解员抓住分歧点,认真研读 双方所签合同,确认合同中规定了 双方同意在第三付款方付款给被告 后再付款给原告。原告在确认双方 合同中此条款之后,接受了被告的 调解方案,并考虑到被告担心第三 付款方拖延付款,同意被告将付款

时间延至2020年2月。

最后,原被告双方达成调解协 议,并通过深圳调解中心在线司法 确认系统对调解协议进行了司法确 认,获得了可执行的法律文书。

这起案件权利义务关系清楚 调解员通过与当事人多次沟通,及 时了解当事人的调解意愿,让当事 人自行沟通做出初步方案,再针对 双方当事人的分歧,找出突破点进 行调解,从而加快了调解的进程。

此外,案件双方当事人都有 法务工作人员,对合同规定有一 定了解,从合同条款入手,进行合 理解读,确保双方对调解方案有 清晰的认识,促进了调解工作顺

调解员建议双方当事人通过在 线司法确认系统对调解协议进行确 认,当事人不需要移步法院立案,直 接在深圳调解中心签完调解协议 后,即刻连线法院法官对调解协议 进行司法确认,法院即可在线作出 裁定,做到"当天受理、当天确认、当 天送达、当天结案",极大地方便当 事人,同时也保障了当事人的权益, 充分体现了深圳调解中心处理纠纷 快捷高效、方式灵活、专业性强、时 代性鲜明等诸多特点。

(罗雄燕)

●地方贸促动态

浙江省贸促会签发首份 "贸促会"版自由销售证明书

本报讯 7月19日,浙江省贸 促会为杭州华津药业股份有限公 司核准签发首份自由销售证明书, 并将证书交到企业代表手中。企 业表示,该证书的使用将对其开拓 海外市场、在当地生产销售起到积 极的助推作用。

华津药业此次申请自由销售 证明书的产品为销往多个国家的 脑蛋白水解物。企业提供相关佐 证资料后,经浙江省贸促会和中国 贸促会商事认证中心先后把关审 核,认为该产品符合规定后出具证 书,有效期一年。

随着国家机构改革的深化以

及商事制度改革的推进,一些国 家职能部门相继撤销或合并,有 关机构不再出具非法检类产品自 由销售证书。为满足企业服务需 求,浙江省贸促会充分发挥贸易 投资促进的职能,创新开展自由 销售证明书服务,切实帮助企业 解决实际问题。

浙江省贸促会出具的"贸促 版"自由销售证明书,除为企业颁 发正式纸质证书之外,还可以实现 企业电子证书自行下载打印和真 伪查询功能,方便企业随时随地安 全使用证书。

(浙贸)

广东省贸促会率团访问俄罗斯、韩国

本报讯 为进一步推动广东 省与俄罗斯、韩国的经贸交流合 作,促进广东企业走出去,广东省 贸促会副会长姚信敏率经贸代表 团于近日访问了俄罗斯和韩国。 出访期间,代表团开展了一系列富 有成效的经贸交流活动。

在俄罗斯圣彼得堡,代表团访 问了圣彼得堡工商会,听取了圣彼 得堡的投资营商环境与相关政策介 绍,与该会副会长叶卡捷琳娜深入 探讨了广东与圣彼得堡在经贸投资 领域的合作现状和前景。在莫斯 科,广东省贸促会与俄罗斯亚洲工 业企业家联合会合作举办了中国 (广东)一俄罗斯商务合作交流会, 姚信敏、俄罗斯亚洲工业企业家联 合会执行总裁马克西姆分别致辞, 来自广东云浮、汕头的代表分别上 台推介投资营商环境,俄罗斯加里 宁格勒州政府代表向代表团详细介 绍了该州投资合作机遇。广东经贸 代表与前来参会的俄罗斯工商企业 界代表进行了对接交流,现场气氛 热烈。为加强双方机构合作,广东 省贸促会与俄罗斯亚洲工业企业家 联合会签署友好合作备忘录,建立 长效合作机制。

在韩国首尔,广东省贸促会举 办了中国(广东)一韩国商务合作 交流会,姚信敏与韩国创造经济革 新中心本部长俞翼濬分别上台致 辞,参会的广东与韩国工商企业界 代表进行了深入交流和对接。

代表团此行通过拜访对口合 作机构,举办商务交流会,调研考 察投资合作环境,为广东工商企业 界与两国开展务实合作搭建了交 流平台,为进一步深化广东与俄罗 斯、韩国的经贸投资合作关系打下

(粤贸)

秦皇岛市贸促会与 韩国西归浦市访问团举行座谈会

本报讯 近日,秦皇岛市贸促 会与韩国西归浦市市长梁闰京带 领的访问团举行座谈会。

秦皇岛市贸促会会长武秋生 对访问团一行来秦皇岛市参加庆 祝两市缔结友好城市10周年有关 活动表示欢迎。在介绍了秦皇岛 市贸促会基本情况后,武秋生表 示,秦皇岛与韩国交流十分密切, 已开通了至韩国仁川的海上航线, 秦皇岛市与西归浦市建立友好交 流城市,为两市今后进一步增进了 解,加深友谊,拓展合作提供了很 好的平台。

命健康产业创新示范区建设已全 最终实现互利共赢,共同发展。

梁闰京表示,西归浦市与秦皇 岛市在旅游产业、健康产业等方面 有着相似之处,为两市友好交流和 经济合作奠定了坚实基础。希望 两市加大旅游产品互相宣传推介 力度,加强在相互投资、贸易等方 面的合作,推动两市经济社会更好 更快发展。

面展开,希望访问团及有关民间团 体与秦皇岛市贸促会共同努力,开 展富有成效的沟通交流,特别是在 旅游产业、生命健康产业、葡萄酒 产业等方面开展更多的务实合作,

武秋生表示,当前,北戴河生

汕头市贸促会当好"店小二"搭建合作桥梁

本报讯 近日,舟山市贸促会 副会长王洛松、舟山市普陀区副 区长张勇一行,到汕头市考察调 研医药健康产业情况。汕头市贸 促会领导、龙湖区有关领导陪同

考察团考察了龙湖区仙乐健 康科技有限公司、汕头市迪华贸易 有限公司和广东泰恩康医药股份 公司3家企业,参观企业生产车 间、科研室、产品展示厅,深入了解 企业的研发和生产经营情况,并就 医药健康产业发展与企业进行了

座谈会上,龙湖区副区长林文 光介绍了汕头市龙湖区的区情概 况、产业发展和园区情况。张勇简 要介绍了浙江自贸区发展,推介了

普陀区海产品深加工科学技术,提 出希望与汕头市加强交流合作。 王洛松表示将积极为汕头与舟山 两地企业合作牵线搭桥,促进两地 产业经济发展。

汕头市贸促会会长程晓群表 示,汕头与舟山同属沿海城市,舟 山作为浙江自贸区所在地,有许多 经验值得汕头学习借鉴。近年来, 汕头以创文为契机,大力提升行政 服务效率,为企业落户创造一流的 营商环境。希望今后两地企业可 以加强交流合作,汕头市贸促会将 一如既往发挥桥梁纽带作用,当好 "店小二",积极为两地合作牵线搭 桥、拓展平台,创造商机、互惠互 利,为汕头经济高质量发展贡献更

(汕贸)

大力量。



近年来,江西省抚州市东乡区大力发展绿色制造业,对34个重大项目实施技改,支持企业建设绿色车间,争创省 级"绿色工厂"。江西书源科技有限公司作为一家集净水器研发、生产、销售于一体的国家高新技术企业,凭借科技 创新、技术改造和建设绿色车间等措施,被评为江西省近零排放示范工程试点,年产家用和商用高端净水机100万 台,产品远销国内外。 中新社发 何江华 摄

山东省贸促会经贸代表团访问非洲三国

本报讯 为深化落实山东省领 导对非洲经贸合作的具体要求,组 织山东企业积极参与"一带一路"建 设,推动山东省对非贸易投资合作, 日前,山东省贸促会组织全省轮胎、 农机、纺织、建材、彩涂板、水泵、建 筑机械、食品机械等行业10多家企 业组成经贸代表团,赴坦桑尼亚、埃 塞俄比亚和加纳三国访问。

访问期间,重点举办了三场鲁 商洽谈会和山东轮胎品牌推广活 动,山东企业与100多家非洲企业举 行了"一对一"经贸洽谈,与坦桑尼 亚投资中心、坦桑尼亚贸易发展局、 坦桑尼亚出口加工区管理局、坦桑 尼亚私企协会、坦桑尼亚农工商会、 埃塞俄比亚外交部、埃塞俄比亚投 资委员会、埃塞俄比亚商会、加纳投 资促进中心、加纳贸工部、加纳全国 工商总会、加纳世界贸易中心等政 府和商协会机构进行了广泛交流。 中国驻坦桑尼亚大使王克、中国驻 加纳大使王世廷、中国驻坦桑尼亚 经商处参赞袁林、中国驻埃塞俄比 亚经商处参赞刘峪、中国驻加纳经 商处参赞柴之京、中国驻埃塞俄比 亚经商处二等秘书罗鹏程等会见了 代表团一行并参加了有关活动。

在非洲期间,代表团一行参加 了由中国贸促会主办的中国一加纳 经贸论坛和第43届坦桑尼亚国际 贸易博览会,实地考察了坦桑尼亚 出口加工区、埃塞俄比亚一阿达玛 工业园、湖南工业园等园区,与当地

山东商会和部分中资企业举行了座 谈,走访了山东省部分在非投资企 业,深入考察了当地轮胎、建材、机 电、纺织等市场,了解了非洲三国的 经贸政策、营商环境和市场行情。 山东企业与非企达成多个合作意 向,部分轮胎、农机企业与当地企业 签署了多份代理意向书,为推动后 续合作,山东省贸促会与坦桑尼亚 投资中心和埃塞俄比亚投资委员会 分别签署了合作备忘录。

山东经贸代表团引起了三国各 界广泛关注,坦桑尼亚、埃塞俄比亚、 加纳等多家当地媒体对活动进行了 报道,并专访了山东企业,充分宣传 推介了山东省的经济社会发展成就 和山东工商界的国际形象。(鲁贸)

安徽省贸促会第一调研组赴芜湖市开展调研

本报讯 近日,安徽省贸促会 党组书记、主任李红率第一调研组 赴芜湖市就加强和拓展安徽省贸促 会/国际商会服务能力建设开展专 题调研。调研组走访了芜湖市中联 重机股份有限公司,与中联重机、奇 瑞汽车、海螺川崎、聚美生物科技、 锐进医疗设备、安徽神剑新材料、芜 湖泉州商会等涉外企业、商会代表 以及芜湖市政府、市贸促会负责人 进行了座谈交流。

调研组认真听取了企业生产经

营、进出口和海外投资尤其是参与 "一带一路"建设有关情况介绍和意 见建议,以及芜湖市外向型经济发 展和贸促工作情况介绍,对芜湖市 贸促会在商会建设、企业联动上的 好经验、好做法给予肯定,与市政 府、企业和商会共同探讨了贸促深 化改革、扩大开放、主动融入长三角 更高质量一体化发展、深度参与"一 带一路"建设的思考和举措。

李红表示,安徽省贸促会要进 一步加强与市贸促工作的系统联 动,进一步放大贸促功能,强化服务 能力,创新国际商会建设,搭建政府 与企业双向交流的平台,打造企业 满意、政府放心的"会员之家",尤其 要在国际贸易摩擦应对、经贸信息 传递、对外联络渠道构筑、品牌展会 引进培育、国际商事法律服务等方 面,及时回应会员企业关切诉求,深 入研究,主动作为,积极代言工商, 向政府及有关部门建言献策,持续 推动优化营商环境。

(张玲)

●贸促朋友圈

上海市贸促会⇌ 土耳其驻上海总领馆

本报讯 近日,上海市贸促 会会长杨建荣会见土耳其驻上 海总领事 Sabri Tunc Angili(安 铜)先生。

杨建荣感谢土耳其总领馆 一直以来的支持和帮助。他说, 近年来在"一带一路"倡议推动 下,依靠进博会等优质平台,双 方在制造业、农业、旅游业等领 域建立了广泛的合作关系,上海 市贸促会将继续努力加强两国 企业间密切合作,进一步推动两 国间经贸活动良好开展。

Sabri Tunc Angili(安铜)感谢 上海市贸促会长期以来对土耳 其上海领馆工作的支持。他详 细介绍了近年来土耳其在贸易、 投资以及旅游等领域与中国的 交流合作情况,表达了继续与上 海市贸促会保持广泛联系的良 好愿望。

河南省贸促会⇌ 马来西亚企业家理事会

本报讯 近日,河南省贸促 会会长梁杰一会见来豫访问的 马来西亚企业家理事会主席拿 督斯里·苏海密一行。

梁杰一向苏海密介绍了河 南省情及经济发展情况,并邀请 他们今年10月率马来西亚的企 业家来河南参加在郑州举办的 中国一马来西亚商务理事会论 坛等系列活动。

苏海密对河南省贸促会安 排参观考察宇通客车(无人驾 驶车)、森源集团(环保车)、中 建空列(新型轻轨)、奇瑞(河 南)汽车(纯电动乘用车)、河南 伊顺苑实业公司、驻马店泌阳 亿龙集团等公司表示衷心感 谢。苏海密感概中国交通事业 的发达以及包括新能源车在内 的各种交通工具的先进。他称 赞贸促会的工作效率并接受梁 杰一的邀请,表示10月份不仅 将亲自率领企业家代表团来河 南访问,还将请马来西亚雪莱 莪州州长率领政府代表团一同 前来,让更多的马来西亚人了 解河南,并与河南开展多领域 的合作交流。

沈阳市贸促会⇌ 德国不莱梅经济促进局

本报讯 近日,沈阳市贸促 会副会长王丽杰带队赴上海参加 了第8届中国国际机器人展览会 并拜会相关工商会。

在上海期间,王丽杰带队拜 访了德国不莱梅经济促进局中 国代表处,中国联络处主任王露 对王丽杰一行的拜访表示欢 迎。王露介绍,德国不莱梅的优 势产业包括汽车汽配、食品加 工、航天航空、航运物流、贸易、 新能源等行业,是德国主要的汽 车、造船、钢铁、电子和食品工业 中心。德国不莱梅经济促进局 致力于向全世界宣传不莱梅,将 不莱梅打造成经济、会展以及各 类大型活动的热点地区,并为企 业营造良好的创业框架条件。 王丽杰表示沈阳市与德国不莱 梅在汽配、航天航空以及会展等 领域有着产业一致性,未来合作 潜力巨大,并向王露推介了由沈 阳市贸促会承办的机器人展及 机器人大会。

(本报综合报道)

山西省贸促会加力服务企业开展国际合作

近日,山西省贸促会会长陈河 才带领机关办公室、展览部负责人 等有关人员赴山西国际能源集团 (格盟国际)调研,北欧交流协会会 长季展友同往进行工作交流对接。 山西国际能源集团董事长、总经理 曹阳等接待陈河才一行,双方举行 了座谈交流。

座谈重点围绕山西优势产业开 展国际产能合作的途径和措施、借 助山西品牌行服务山西能源企业发 展等议题进行。陈河才介绍了当前 山西省外经贸工作形势和贸促会以 "不忘初心、牢记使命"主题教育为 契机,围绕"三大目标",进一步提升 服务企业精准性、实效性的思路和 措施,希望山西国际能源集团为贸 促工作多提宝贵意见建议。季展友 介绍了北欧交流协会基本情况、可 为山西优势产业、能源企业走出去 提供的服务,以及中美贸易摩擦对 企业对外贸易和投资带来的影响等

曹阳对贸促会积极关心支持企 业发展表示衷心感谢。他说,贸促 会近年来对企业的服务力度越来越 大,山西国际能源集团借助贸促会 提供的渠道、平台,通过参加有关重 要活动,得到了很多实惠,有实实在 在的获得感。曹阳介绍了集团公司 国际化混合所有制改革、构建科学 法人治理结构、推进能源综合利用 的发展历程、主要产业情况和推进 企业上市、做精做优发电主业、建设 智慧电厂等当前的重点工作和发展 规划。他表示,集团将积极开拓"一 带一路"市场,希望山西省贸促会、 北欧交流协会继续提供相应支持和

陈河才在听取曹阳对集团发展 历程、重点产业、发展规划和目前开 拓国际市场的计划等方面情况介绍 后,就发挥贸促会职能优势和工作 资源,利用好山西品牌行等对外开 放重大活动,助力山西国际能源集 团开拓"一带一路"市场,谈了具体 想法和建议,表示可根据山西国际 能源集团国际化经营的具体需要, 提供量身定制的专门服务,共同服 务"打造全国能源革命排头兵"。

山西国际能源集团(格盟国际) 作为山西省属重点企业之一,在山 西率先完成国际化混合所有制改 革,是全国最大的能源类中外合资 企业、国内最大的煤矸石发电集 团。党的十九大以来,公司大力推 动高质量转型发展,全力推进上市, 致力于单一能源供应向多元化、专 业化清洁能源服务转型。今后,山 西省贸促会将继续为山西国际能源 集团在相关国家开展贸易和投资、 开拓国际市场提供全方位服务支 持,同时鼓励省内企业要具有国际 思维,放开眼界走出去。(晋贸)